

天职师大 2024 年英语翻译专业硕士研究生复试大纲

一、考查目标

考查学生对翻译理论知识和翻译实践的理解能力，是否能够运用恰当的翻译理论解读翻译实践，是否具备较高的跨语言、跨文化转换能力。

二、考试形式

- 1、考试形式为面试。
- 2、面试满分为 100 分，每位考生考试时间为 15 分钟。

三、考查能力

考查能力为翻译专业相关知识的英语表述能力。

- 1、翻译理论简介和评论能力
- 2、用翻译理论解读翻译实践或翻译事件的能力
- 3、英汉、汉英口译能力

四、参考书

1. 《英汉翻译基础教程》，穆雷主编，高等教育出版社，2008 年 1 月第一版
2. 《汉英翻译基础教程》，冯庆华、陈科芳主编，高等教育出版社，2019 年 8 月修订版
3. 《英汉翻译教程》，张培基，上海外语教育出版社，2009 年 3 月修订版
4. 《汉英翻译基础》，陈宏薇，上海外语教育出版社，2011 年 8 月版
5. 《英汉口译教程》，任文，外语教学与研究出版社，2011 年 3 月版